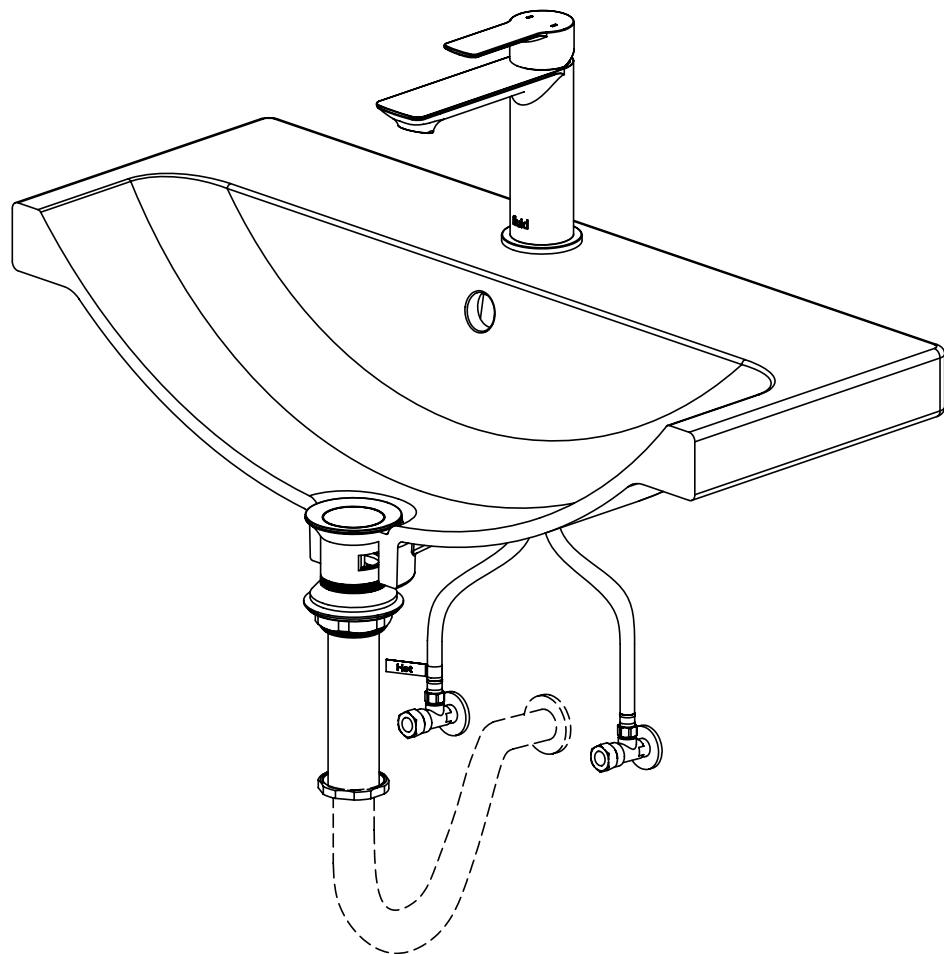


fluid™

innovative fixtures for life

Installation Instructions:

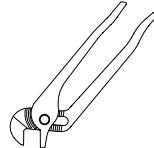
Installation Instructions for Single Handle Lavatory Faucets



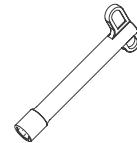
PG 1

DATE OF ISSUE: APRIL 2023

Required Materials:



Materials Included:



Sustainable Solutions

Vancouver, BC, CAN +
Ferndale, WA, USA

Need Help?

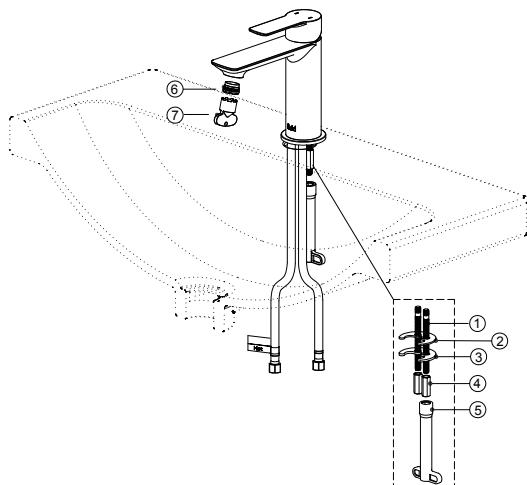
Visit: sustainablesolutions.com
help@sustainablesolutions.com
Call: 1 800 460 7019



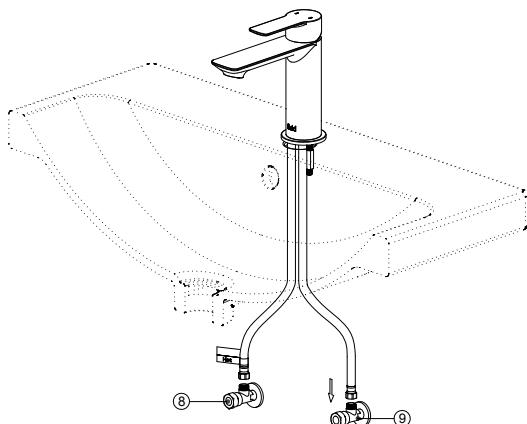
For French and Spanish translations of these instructions,
please visit www.sustainablesolutions.com, or contact our
customer service team at help@sustainablesolutions.com

Top Handle Faucet:

1



2

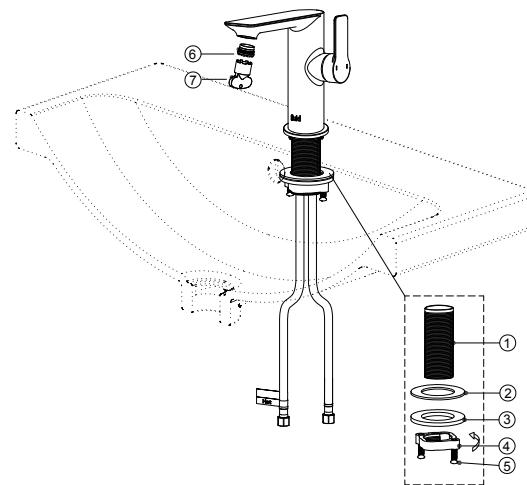


1. Shut off hot and cold water supplies. Place faucet on the mounting surface by feeding inlet supply hoses through the faucet hole. From below, fit rubber gasket (#2) and mounting plate (#3) by sliding them over mounting studs (#1). Screw mounting nuts (#4) onto mounting studs (#1), and tighten using the supplied socket wrench (#5).
2. Make sure all fittings and end connections are free of debris. Faucet connections are $\frac{3}{8}$ " compression fittings. Connect hot and cold inlet supply hoses to supply valves (#8 & #9). Make sure that the hose with the **HOT** label is connected to the hot supply valve (#8). Tighten by hand, then tighten one additional revolution with wrench. **DO NOT OVERTIGHTEN.**

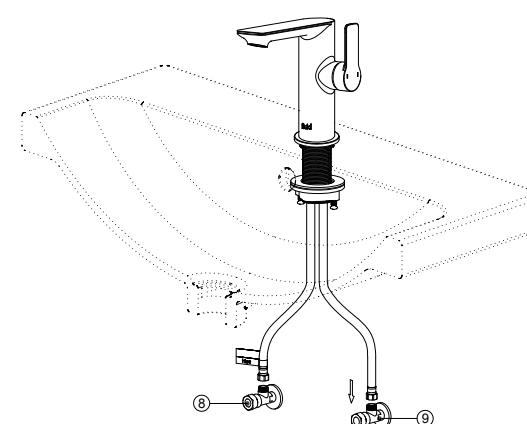
WARNING: Do not use pipe dope or other sealants on water connections. **FLUSH SYSTEM AND CHECK FOR LEAKS:** Remove aerator (#6) using supplied service key (#7) and turn faucet handle to the full on position. Turn on hot and cold water supplies (#8 & #9) and flush water lines for one minute. Check all connections for leaks. Reinstall aerator (#6) with service key (#7). **IMPORTANT:** This flushes away any debris that could cause damage to internal parts.

Side Handle Faucet:

1



2

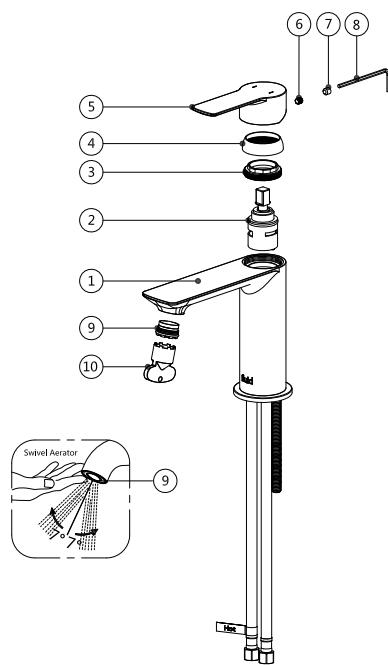


1. Shut off hot and cold water supplies. Place faucet on the mounting surface by feeding inlet supply hoses through the faucet hole. From below, fit rubber gasket (#2) and metal gasket (#3) onto mounting tube (#1). Thread mounting bracket (#4) onto the mounting tube (#1) by hand tightening to secure the rubber gasket (#2) and metal gasket (#3) up against the bottom of the mounting surface. Tighten two attached screws (#5) with a Phillips screwdriver.
2. Make sure all fittings and end connections are free of debris. Faucet connections are $\frac{3}{8}$ " compression fittings. Connect hot and cold inlet supply hoses to supply valves (#8 & #9). Make sure that the hose with the **HOT** label is connected to the hot water supply valve (#8). Tighten by hand, then tighten one additional revolution with wrench. **DO NOT OVERTIGHTEN.**

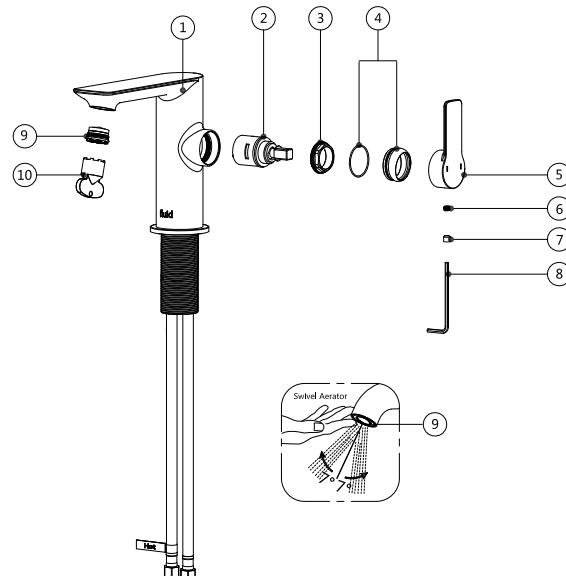
Care & Maintenance Instructions:

fluid Sustainable Solutions

Top Handle Faucet:



Side Handle Faucet:



fluid products are designed and engineered under strict quality standards. Regular and proper care of our products will ensure years of trouble-free service.

How to adjust the flow direction:

fluid faucets feature a unique aerator that swivels to redirect water flow. Simply press the surface of the aerator (#9) to swivel, which adjusts the direction of the flow, preventing splash back.

If faucet exhibits very low flow:

If your faucet flow rate is very low, you may need to clean it. The flow rate can be affected by trapped dirt and debris or from deposits from hard water. Remove the aerator (#9) with the supplied service key (#10). Rinse the aerator (#9) with warm, running water, ensuring that all dirt and debris is removed. (You can use a soft bristled brush to help remove debris). If there is a mineral build up on the aerator, soak it in a 50-50 solution of white vinegar and water. Remove and rinse. Repeat if necessary.

If your faucet leaks from the spout:

Replace cartridge (#2).

Removing, cleaning and replacing the cartridge:

To remove the cartridge, shut off the hot and cold water supplies. Use the supplied Allen wrench (#8) to push the silicon plug (#7) in the handle hub (#5). Loosen the set screw (#6), but do not remove it. Pull off handle (#5), unscrew the cap, (#4) for the top handle faucet or pull out the cap (#4) using a small, flat head screwdriver for the side handle faucet. Remove the retaining nut (#3) using an adjustable wrench. Pull out the cartridge (#2) by hand. Your cartridge may not need to be replaced. It may simply have trapped dirt and debris inside and need cleaning. Wash the cartridge with clean, running water and ensure that any trapped debris has been removed. Dry and lightly grease all rubber seals using only NSF approved Silicone grease. If there is a mineral build up on the cartridge from hard water, you can remove it by soaking in a 50-50 white vinegar and water solutions for 20 minutes. Remove and rinse with clean running water. Repeat if necessary.

To replace the cartridge, replace the cartridge (#2), retaining nut (#3) and cap (#4), followed by the handle (#5).

How to clean the faucet surface:

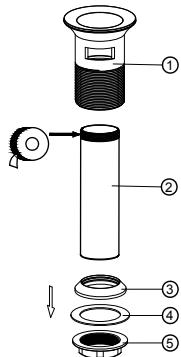
Clean with a damp cloth and warm soapy water. Then simply rinse off and wipe dry with a soft cloth. Do not use abrasive or harsh cleaners as they may result in finish damage. **NOTE:** if you live in an area with hard water, drying your faucet after use will help to prevent mineral build up.

Installation Instructions:

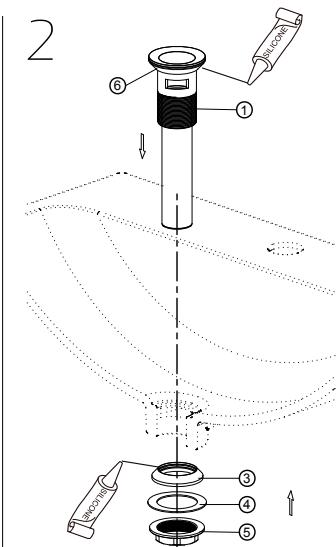
fluid Sustainable Solutions

Pop Up Installation:

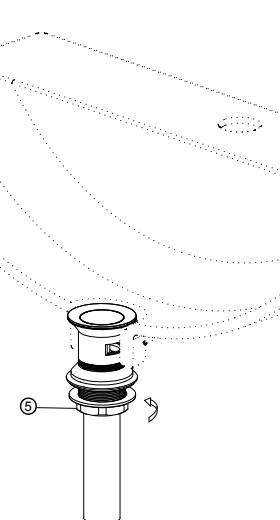
1



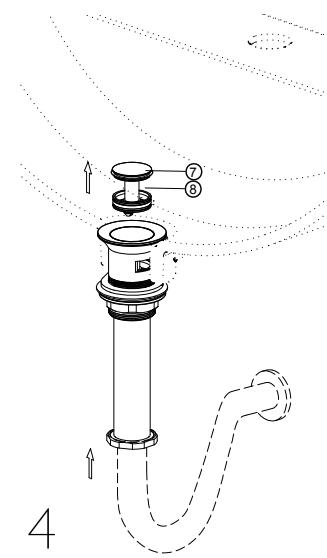
2



3



4



1. Remove black rubber seal (#3), friction washer (#4) and locknut (#5) from body (#1). Unscrew tail pipe (#2) from body (#1). Wrap the threads with Teflon tape, then screw tail pipe (#2) into body (#1).

2. With silicon sealant or white rubber seal (#6) under the flange, insert body (#1) through drain hole from above. Ensure silicon sealant or rubber seal (#6) securely seats inside the drain hole.
NOTE: Silicon sealant or rubber seal (#6) will work in the majority of installations. However, if there is a large slope or an uneven drain surface, it is recommended that the installer should run a bead of plumber's putty below the flange to achieve a water tight seal

Apply silicone grease to the inside diameter of the black rubber seal (#3) and threads on body (#1). Install black rubber seal (#3), friction washer (#4) and locknut (#5) onto body (#1).

3. Tighten locknut (#5) by wrench. Do Not Overtighten.
4. Push to raise stopper (#7) to open the drain. Push to lower stopper (#7) to close the drain. To clean the basket (#8), pull the stopper (#7) straight up to remove the basket (#8). Remove any dirt or hair that has accumulated in the basket.

Limited Lifetime Warranty:

Fluid warrants its faucets to be free from defects in material and workmanship for as long as the original consumer/purchaser/owner owns his or her home.* Plastic and rubber components are warrantied for a period of two years. This warranty applies only to original installation locations. If a defect is found in normal residential use, Fluid will, at its election, repair, provide a replacement part or product, or make the appropriate adjustment. Fluid reserves the right to examine the product in question and its installation prior to replacement. This warranty is limited to replacement of defective parts only. Damage to a product caused by accident, improper installation, misuse or abuse, improper care of finishes, hard water or mineral deposits, potassium or salt based water softener systems or exposure to corrosive materials is not covered by this warranty. Improper care and cleaning will void the warranty.** Replacement parts can be obtained from your local dealer or directly from the Fluid warehouse, (shipping charges may apply). Dated proof of purchase must accompany all warranty claims. This warranty applies only to Fluid faucets installed in the United States of America, Canada or Mexico (North America). Fluid recommends using a certified plumber for faucet installation and repair. Incidental and consequential damages, labor charges, repair or replacement costs are expressly excluded. In no event shall the liability of Fluid exceed the purchase price of the faucet. Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights which vary from state/province to state/province. If you find any such problem with your product, please immediately contact your nearest Fluid dealer or sales representative.

* Two year warranty on commercial applications.

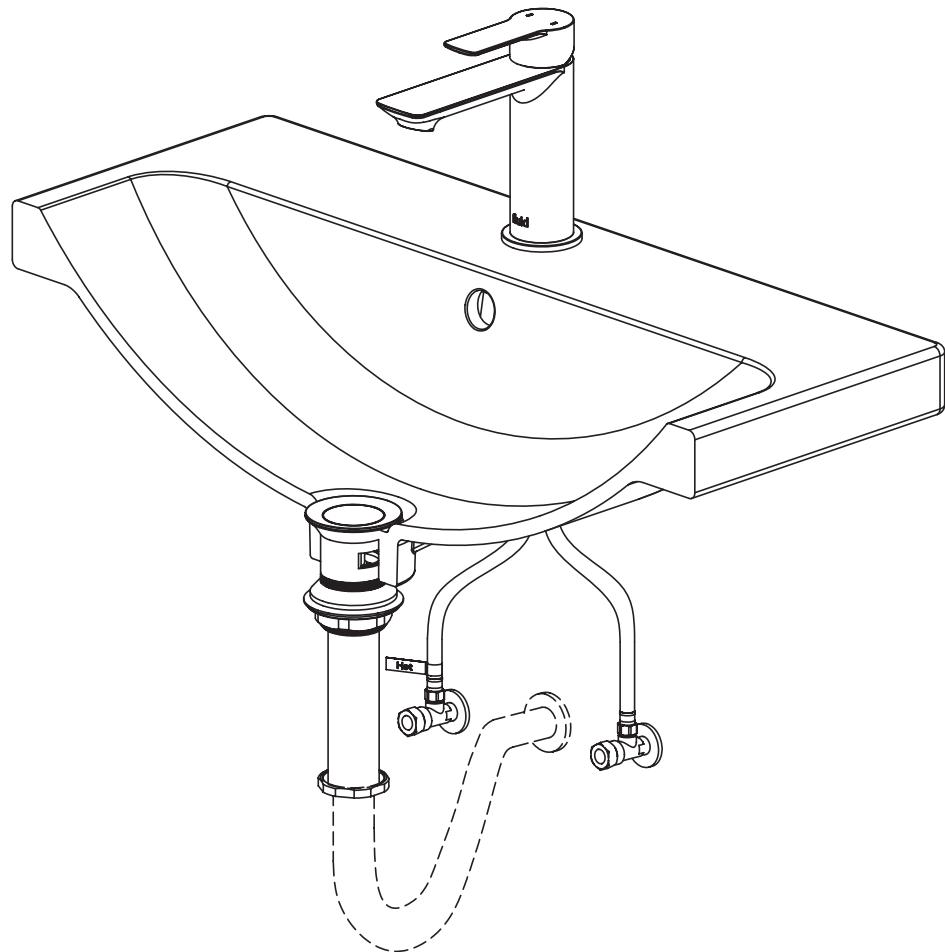
** Never use cleaners containing abrasive cleansers, ammonia, bleach, acids, waxes, alcohol, solvents or other products not recommended for surface finish. This will void the warranty.



appareils de plomberie innovants pour la vie

Instructions d'installation :

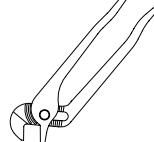
Instructions d'installation pour les robinets de salle de bain à une poignée



PG 1

DATE DE DÉLIVRANCE :

Requis :



Inclus :



Sustainable Solutions

Vancouver, C.-B., CAN + Ferndale, WA, États-Unis

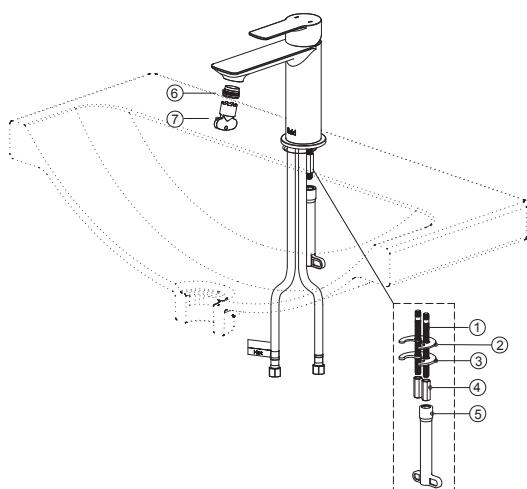


Besoin d'aide?

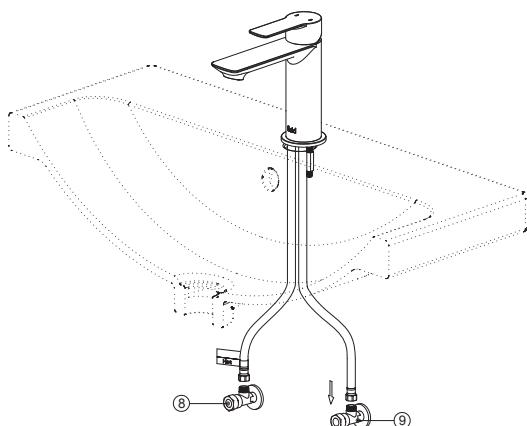
Visitez : sustainablesolutions.com
help@sustainablesolutions.com
Appelez : 1 800 460 7019

Robinet à poignée supérieure :

1



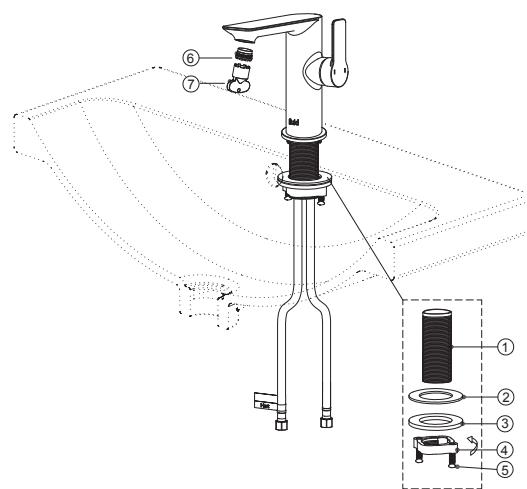
2



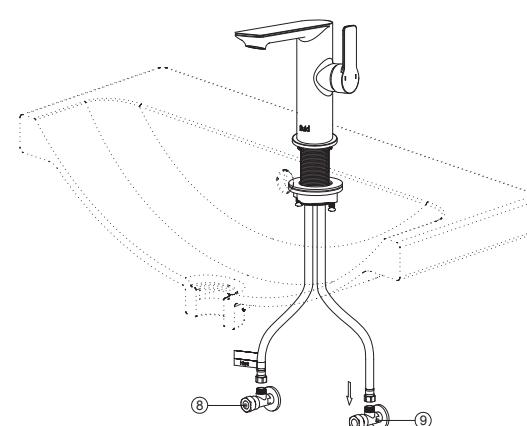
1. Coupez l'approvisionnement en eau chaude et froide. Placez le robinet sur la surface de montage en faisant passer les tuyaux d'alimentation par le trou du robinet. Depuis le bas, posez le joint en caoutchouc (#2) et la plaque d'assemblage (#3) en les faisant glisser sur les goujons de fixation (#1). Vissez les écrous de montage (#4) sur les goujons de fixation (#1) et serrez-les à l'aide de la clé à douille fournie (#5).
2. Assurez-vous que tous les raccords et raccords d'extrémité sont exempts de débris. Les raccords de robinet sont des raccords de compression de 3/8 po. Raccordez les tuyaux souples d'alimentation d'eau chaude et froide aux robinets d'alimentation (#8 et #9). Assurez-vous que le tuyau avec l'étiquette chaude (**HOT**) est raccordé au robinet d'alimentation (#8). Serrez à la main, puis serrez un tour supplémentaire avec une clé. **NE SERREZ PAS TROP.**

Robinet à poignée latérale :

1



2

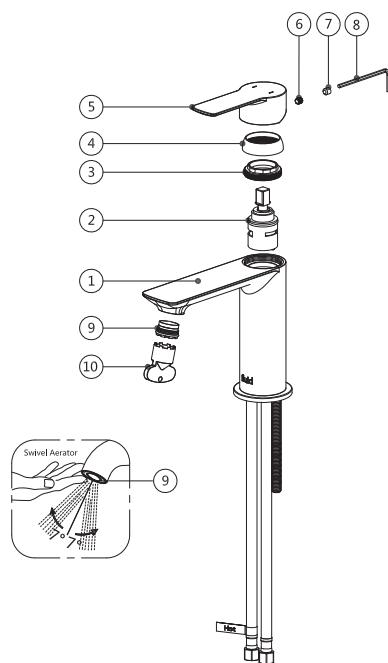


1. Coupez l'approvisionnement en eau chaude et froide. Placez le robinet sur la surface de montage en faisant passer les tuyaux d'alimentation par le trou du robinet. Depuis le bas, placez le joint en caoutchouc (#2) et le joint métallique (#3) sur le tube de fixation (#1). Vissez le support de fixation (#4) sur le tube de fixation (#1) à la main pour fixer le joint en caoutchouc (#2) et le joint métallique (#3) contre le bas de la surface de montage. Serrez les deux vis attachées (#5) à l'aide d'un tournevis cruciforme.
2. Assurez-vous que tous les raccords et raccords d'extrémité sont exempts de débris. Les raccords de robinet sont des raccords de compression de 3/8 po. Raccordez les tuyaux souples d'alimentation d'eau chaude et froide aux robinets d'alimentation (#8 et #9). Assurez-vous que le tuyau avec l'étiquette chaude (**HOT**) est raccordé au robinet d'alimentation en eau chaude (#8). Serrez à la main, puis serrez un tour supplémentaire avec une clé. **NE SERREZ PAS TROP.**

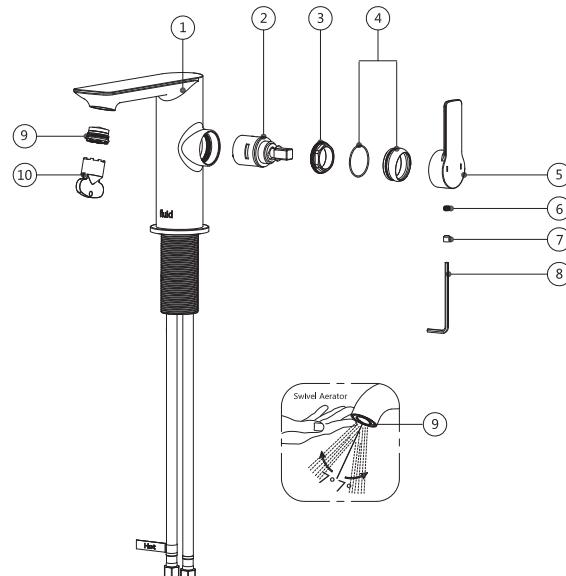
AVERTISSEMENT : N'utilisez pas de pâte lubrifiante ou d'autres produits d'étanchéité sur les raccords d'eau. **RINCEZ LE SYSTÈME ET VÉRIFIÉZ L'ABSENCE DE FUITES :**

FUITES : Retirez l'aérateur (#6) à l'aide de la clé de service fournie (#7) et tournez la poignée du robinet en position d'ouverture complète. Ouvrez les robinets d'eau chaude et d'eau froide (#8 & #9) et rincez les conduites d'eau pendant une minute. Vérifiez tous les raccords pour vous assurer de l'absence de fuites. Réinstallez l'aérateur (#6) avec la clé de service (#7). **IMPORTANT :** Cela élimine tous les débris qui pourraient endommager les pièces internes.

Robinet à poignée supérieure :



Robinet à poignée latérale :



Les produits fluid sont conçus et fabriqués selon des normes de qualité strictes. Un entretien régulier et approprié de nos produits garantira des années de service sans problème.

Comment régler la direction de l'écoulement :

Les robinets fluid disposent d'un aérateur unique qui pivote pour rediriger le flux d'eau. Il suffit d'appuyer sur la surface de l'aérateur (#9) pour le faire pivoter, ce qui permet d'ajuster la direction de l'écoulement et d'éviter les éclaboussures.

Si le robinet présente un débit très faible :

Si le débit de votre robinet est très faible, vous devrez peut-être le nettoyer. Le débit peut être affecté par la saleté et les débris piégés ou par des dépôts d'eau dure. Retirez l'aérateur (#9) avec la clé de service fournie (#10). Rincez l'aérateur (#9) à l'eau courante tiède, en veillant à ce que toutes les saletés et tous les débris soient éliminés. (Vous pouvez utiliser une brosse à poils doux pour aider à éliminer les débris). S'il y a une accumulation de minéraux sur l'aérateur, faites-le tremper dans une solution composée à 50 % de vinaigre blanc et 50 % d'eau. Retirez et rincez. Répétez au besoin.

Si votre robinet fuit au niveau du bec :

Remplacez la cartouche (#2).

Retrait, nettoyage et remplacement de la cartouche :

Pour retirer la cartouche, coupez l'alimentation en eau chaude et en eau froide. Utilisez la clé Allen fournie (#8) pour pousser le bouchon de silicone (#7) dans le centre de la poignée (#5). Desserrez la vis de réglage (#6), mais ne la retirez pas. Retirez la poignée (#5), dévissez le capuchon (#4) du robinet à poignée supérieure ou retirez le capuchon (#4) à l'aide d'un petit tournevis à tête plate pour le robinet à poignée latérale. Retirez l'écrou de retenue (#3) à l'aide d'une clé réglable. Retirez la cartouche (#2) à la main. Il se peut que votre cartouche n'ait pas besoin d'être remplacée. Il se peut que des saletés et des débris soient restés coincés à l'intérieur et qu'il faille les nettoyer. Lavez la cartouche à l'eau courante propre et assurez-vous que tous les débris piégés ont été éliminés. Séchez et graissez légèrement tous les joints en caoutchouc en utilisant uniquement de la graisse silicone approuvée par NSF. S'il y a une accumulation de minéraux sur la cartouche d'eau dure, vous pouvez l'enlever en trempant dans une solution composée à 50 % de vinaigre blanc et 50 % d'eau pendant 20 minutes. Retirez et rincez à l'eau courante propre. Répétez au besoin.

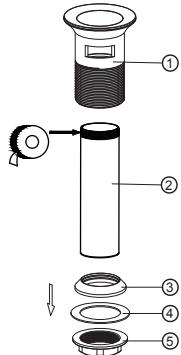
Pour remplacer la cartouche, replacez la cartouche (#2), l'écrou de retenue (#3) et le capuchon (#4), puis la poignée (#5).

Comment nettoyer la surface du robinet :

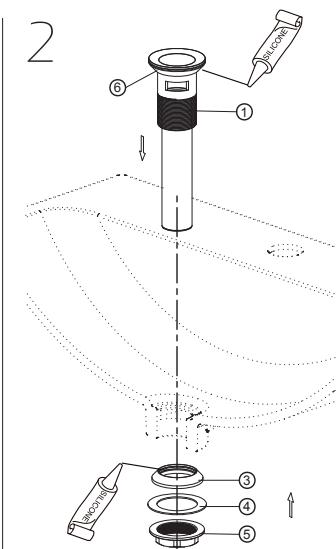
Nettoyez avec un chiffon humide et de l'eau chaude savonneuse. Ensuite, rincez simplement et essuyez avec un chiffon doux. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs ou agressifs, car ils pourraient endommager la finition. **NOTE :** si vous vivez dans une région où l'eau est dure, séchez votre robinet après utilisation pour éviter l'accumulation de minéraux.

Robinet à poignée supérieure :

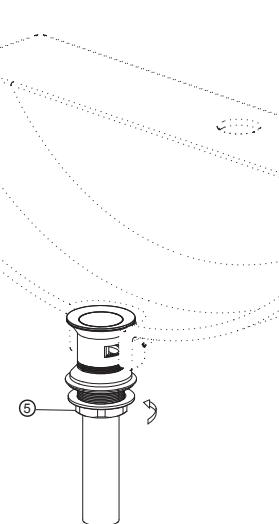
1



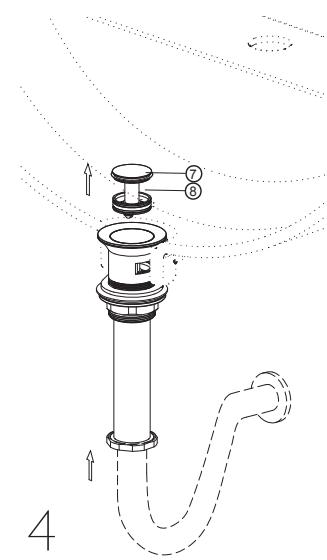
2



3



4



- Retirez le joint en caoutchouc noir (#3), la rondelle de frottement (#4) et le contre-écrou (#5) du corps (#1). Dévisser le tuyau d'aspiration (#2) du corps (#1). Enveloppez les filetages avec du ruban téflon, puis vissez le tuyau d'aspiration (#2) dans le corps (#1).

- Avec un scellant en silicone ou un joint en caoutchouc blanc (#6) sous la bride, insérez le corps (#1) à travers le trou de drainage par le dessus. Assurez-vous que le scellant en silicone ou le joint en caoutchouc (#6) repose solidement à l'intérieur du trou de vidange. **NOTE :** Le scellant en silicone ou le joint en caoutchouc (#6) fonctionnera dans la majorité des installations. Toutefois, en cas de forte pente ou de surface d'écoulement

irrégulière, il est recommandé à l'installateur d'appliquer un cordon de mastic de plombier sous la bride afin d'assurer l'étanchéité. Appliquez de la graisse silicone sur le diamètre intérieur du joint en caoutchouc noir (#3) et sur les filetages du corps (#1). Installez le joint en caoutchouc noir (#3), la rondelle de frottement (#4) et le contre-écrou (#5) sur le corps (#1).

- Serrez le contre-écrou (#5) à l'aide d'une clé. Ne serrez pas excessivement.
- Poussez pour soulever le bouchon (#7) afin d'ouvrir le drain. Appuyez sur le bouchon inférieur (#7) pour fermer le drain. Pour nettoyer le panier (#8), tirez le bouchon (N#7) vers le haut pour retirer le panier (#8). Enlevez la saleté ou les cheveux qui se sont accumulés dans le panier.

Garantie limitée à vie :

Fluid garantit que ses robinets sont exempts de défauts de matériaux et de fabrication tant que le consommateur/acheteur/propriétaire d'origine est propriétaire de sa maison.* Les composants en plastique et en caoutchouc sont garantis pour une période de deux ans. Cette garantie s'applique uniquement aux emplacements d'installation d'origine. Si un défaut est constaté dans le cadre d'une utilisation résidentielle normale, Fluid procédera, à son choix, à la réparation, à la fourniture d'une pièce ou d'un produit de remplacement ou à l'ajustement approprié. Fluid se réserve le droit d'examiner le produit en question et son installation avant son remplacement. Cette garantie est limitée au remplacement des pièces défectueuses uniquement. Les dommages causés à un produit par un accident, une mauvaise installation, une mauvaise utilisation ou un abus, un entretien inadéquat des finitions, des dépôts d'eau dure ou de minéraux, des systèmes d'adoucisseur d'eau à base de potassium ou de sel ou une exposition à des matériaux corrosifs ne sont pas couverts par cette garantie. Un entretien et un nettoyage inadéquats annuleront la garantie.** Les pièces de rechange peuvent être obtenues auprès de votre revendeur local ou directement auprès de l'entrepôt Fluid. (des frais d'expédition peuvent s'appliquer). Toute demande de garantie doit être accompagnée d'une preuve d'achat datée. Cette garantie s'applique uniquement aux robinets Fluid installés aux États-Unis d'Amérique, au Canada ou au Mexique (Amérique du Nord). Fluid recommande d'utiliser un plombier certifié pour l'installation et la réparation du robinet. Les dommages accessoires et consécutifs, les frais de main-d'œuvre, les coûts de réparation ou de remplacement sont expressément exclus. En aucun cas la responsabilité de Fluid ne pourra excéder le prix d'achat du robinet. Certains États et provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, de sorte que la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques qui varient d'un État/province à l'autre. Si vous constatez un tel problème avec votre produit, veuillez contacter immédiatement votre revendeur Fluid ou votre représentant commercial le plus proche.

* Garantie de deux ans sur les applications commerciales.

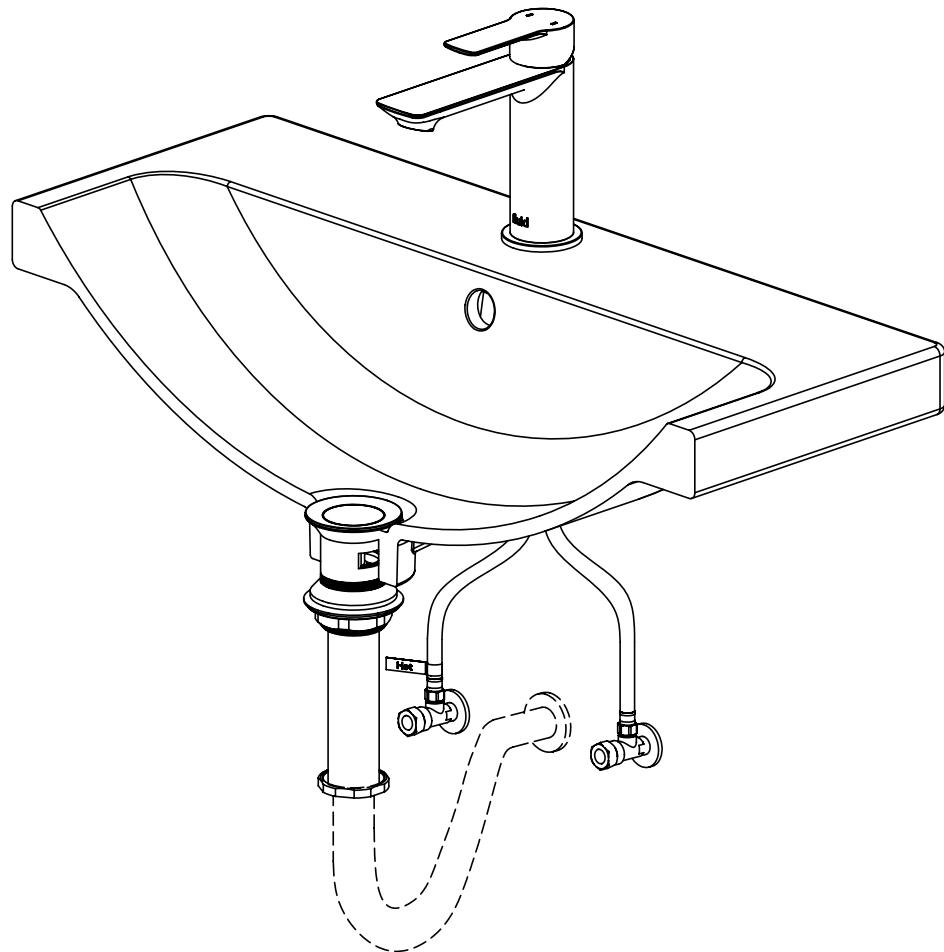
** Ne jamais utiliser de nettoyeurs contenant des produits abrasifs, de l'ammoniaque, de l'eau de Javel, des acides, des cires, de l'alcool, des solvants ou d'autres produits non recommandés pour la finition de surface. Cela annulera la garantie.

fluid™

accesorios innovadores para la vida

Instrucciones de instalación:

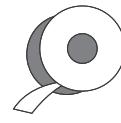
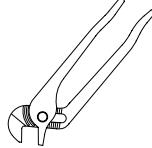
Instrucciones de instalación para grifo monomando para lavamanos.



PÁGINA 1

FECHA DE PUBLICACIÓN: ABRIL DE 2023

Materiales requeridos:



Materiales incluidos:



**Sustainable
Solutions**

Vancouver, Columbia Británica, en Canadá y
Ferndale, Washington, en E.E.U.U.

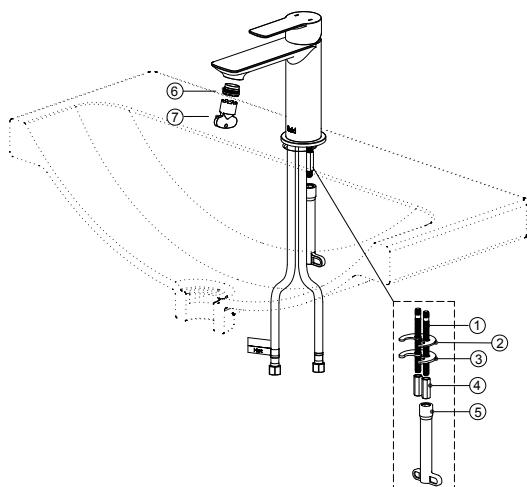


¿Necesita ayuda?

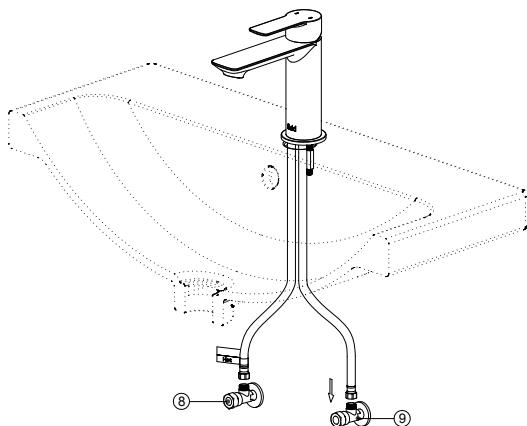
Visite: sustainablesolutions.com
help@sustainablesolutions.com
Llame al: 1 800 460 7019

Grifo de manija superior:

1



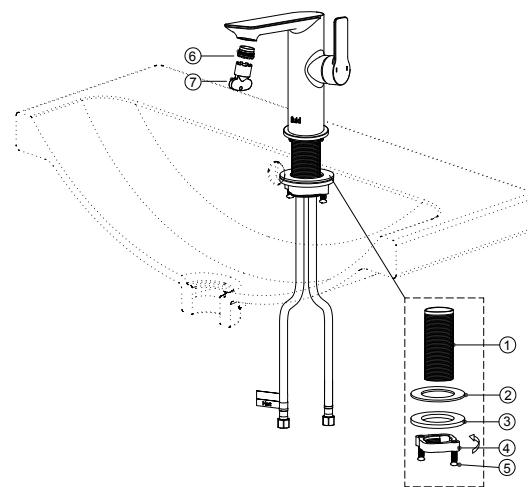
2



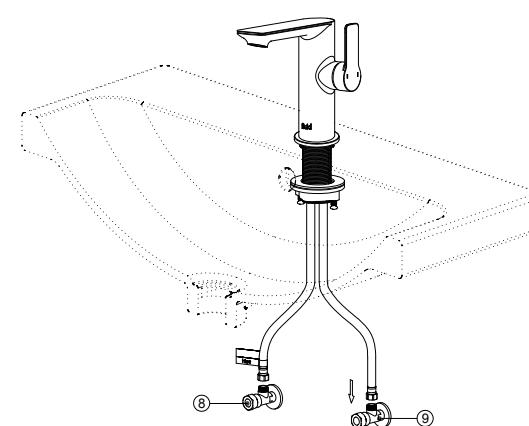
- Cierre los suministros de agua caliente y fría. Coloque el grifo en la superficie de montaje introduciendo las mangueras de suministro de entrada a través del orificio del grifo. Desde abajo, coloque la junta de goma (n.º 2) y la placa de montaje (n.º 3) deslizándolas sobre los pernos de montaje (n.º 1). Atornille las tuercas de montaje (n.º 4) en los pernos de montaje (n.º 5) y apriételas con la llave inglesa de tubo suministrada (n.º 6).
- Asegúrese de que todos los accesorios y conexiones finales estén libres de residuos. Las conexiones de los grifos son rieles de compresión de 3/8". Conecte las mangueras de suministro de entrada caliente y fría a las válvulas de suministro (n.º 8 y 9). Asegúrese de que la manguera con la etiqueta **CALIENTE** esté conectada a la válvula de suministro caliente (n.º 8). Apriete a mano, luego apriete una vuelta más con la llave inglesa. **NO APRIETE DEMASIADO.**

Grifo de manija lateral:

1



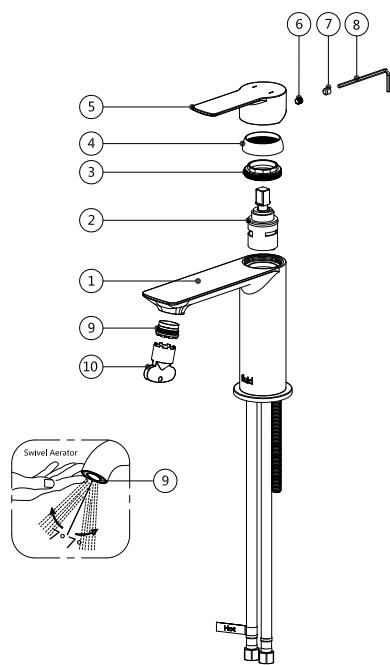
2



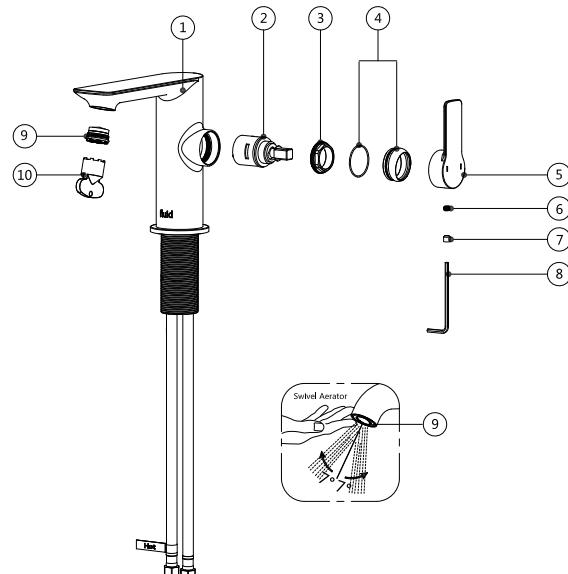
- Cierre los suministros de agua caliente y fría. Coloque el grifo en la superficie de montaje introduciendo las mangueras de suministro de entrada a través del orificio del grifo. Desde abajo, coloque la junta de goma (n.º 2) y la junta metálica (n.º 3) en el tubo de montaje (n.º 1). Enrosque el soporte de montaje (n.º 4) en el tubo de montaje (n.º 1) apretándolo con la mano para asegurar la junta de goma (n.º 2) y la junta de metal (n.º 3) contra la parte inferior de la superficie de montaje. Apriete los dos tornillos adjuntos (n.º 5) con un destornillador Phillips.
- Asegúrese de que todos los accesorios y conexiones finales estén libres de residuos. Las conexiones de los grifos son rieles de compresión de 3/8". Conecte las mangueras de suministro de agua caliente y fría a las válvulas de suministro (n.º 8 y 9). Asegúrese de que la manguera con la etiqueta **CALIENTE** esté conectada a la válvula de suministro de agua caliente (n.º 8). Apriete a mano, luego apriete una vuelta adicional con la llave inglesa. **NO APRIETE DEMASIADO.**

ADVERTENCIA: no utilice lubricante para tuberías u otros selladores en las conexiones de agua. **LAVE EL SISTEMA Y VERIFIQUE QUE NO HAYA FUGAS:** retire el aireador (n.º 6) usando la llave de servicio provista (n.º 7) y gire la manija del grifo a la posición de apertura total. Abra los suministros de agua fría y caliente (n.º 8 y 9) y enjuague las líneas de agua durante un minuto. Revise todas las conexiones en busca de fugas. Vuelva a instalar el aireador (n.º 6) con la llave de servicio (n.º 7). **IMPORTANTE:** esto elimina cualquier residuo que pueda dañar las piezas internas.

Grifo de manija superior:



Grifo de manija lateral:



Los productos fluid están diseñados y fabricados bajo estrictos estándares de calidad.
El cuidado regular y adecuado de nuestros productos garantizará años de servicio sin problemas.

Cómo ajustar la dirección del flujo:

Los grifos de fluid cuentan con un aireador único que gira para redirigir el flujo de agua. Simplemente presione la superficie del aireador (n.º 9) para que gire, lo que ajusta la dirección del flujo y evita las salpicaduras.

Si el grifo presenta un flujo muy bajo:

Si el caudal de su grifo es muy bajo, es posible que deba limpiarlo. El caudal puede verse afectado por la suciedad y los desechos atrapados o por depósitos de agua dura. Retire el aireador (n.º 9) con la llave de servicio suministrada (n.º 10). Enjuague el aireador (n.º 9) con agua corriente tibia, asegurándose de eliminar toda la suciedad y los desechos. (Puede usar un cepillo de cerdas suaves para ayudar a eliminar los residuos). Si hay una acumulación de minerales en el aireador, sumérjalo en una solución de 50 % vinagre blanco y 50 % agua. Retire y enjuague. Repita si es necesario.

Si su grifo gotea de la salida:

Reemplace el cartucho (n.º 2)..

Extracción, limpieza y sustitución del cartucho:

Para retirar el cartucho, cierre los suministros de agua fría y caliente. Use la llave Allen provista (n.º 8) para empujar el tapón de silicona (n.º 7) en el cubo de la manija (n.º 5). Afloje el tornillo de fijación (n.º 6), pero no lo quite. Quite la manija (n.º 5), desenrosque la tapa (n.º 4) para el grifo con manija superior o saque la tapa (n.º 4) con un destornillador pequeño de cabeza plana para el grifo con manija lateral. Retire la tuerca de retención (n.º 3) con una llave ajustable. Saque el cartucho (n.º 2) con la mano. Es posible que no sea necesario reemplazar su cartucho. Puede que simplemente haya atrapado suciedad y escombros en el interior y necesite limpieza. Lave el cartucho con agua corriente limpia y asegúrese de que se hayan eliminado todos los residuos atrapados. Seque y engrase ligeramente todas las juntas de goma usando solo grasa de silicona aprobada por NSF. Si hay una acumulación de minerales en el cartucho debido al agua dura, puede eliminarlo sumergiéndolo en una solución de 50 % agua y 50 % vinagre blanco durante 20 minutos. Retire y enjuague con agua corriente limpia. Repita si es necesario.

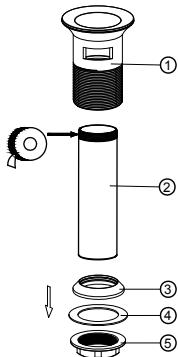
Para reemplazar el cartucho, primero reemplace el cartucho (n.º 2), luego coloque la tuerca de retención (n.º 3) y la tapa (n.º 4), seguido por la manija (n.º 5).

Cómo limpiar la superficie del grifo:

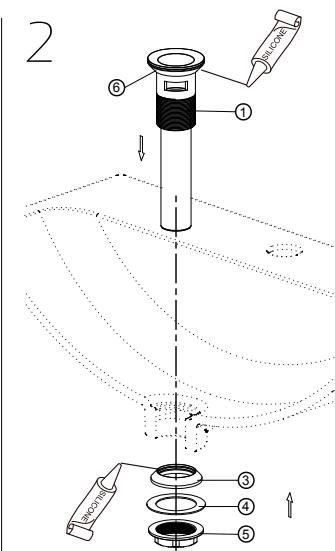
Limpie con un paño húmedo y agua tibia con jabón. Luego simplemente enjuague y seque con un paño suave. No use limpiadores abrasivos o ásperos, ya que pueden dañar el acabado. **NOTA:** si vive en un área con agua dura, secar la llave después de usarla ayudará a prevenir la acumulación de minerales.

Grifo de manija superior:

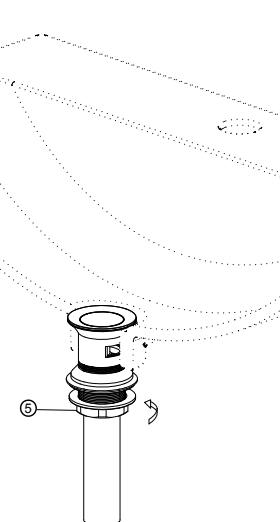
1



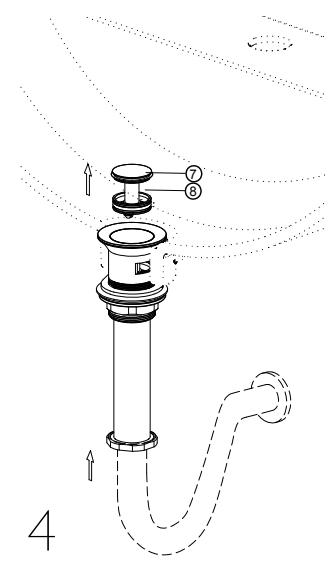
2



3



4



- Retire la junta de goma negra (n.º 3), la arandela de fricción (n.º 4) y la contratuerca (n.º 5) del cuerpo (n.º 1). Desenrosque el tubo de escape (n.º 2) del cuerpo (n.º 1). Envuelva las roscas con cinta de teflón y, a continuación, enrosque el tubo de escape (n.º 2) en el cuerpo (n.º 1).
- Con sellador de silicona o una junta de goma blanca (n.º 6) bajo la brida, introduzca el cuerpo (n.º 1) a través del orificio de drenaje desde arriba. Asegúrese de que el sellador de silicona o la junta de goma (n.º 6) se asientan firmemente en el interior del orificio de drenaje. **NOTA:** el sellador de silicona o la junta de goma (n.º 6) funcionarán en la mayoría de las instalaciones. Sin embargo, si hay una gran pendiente o una superficie de desagüe irregular, se recomienda que el instalador aplique un cordón de

masilla de fontanería debajo de la brida para lograr un sellado hermético. Aplique grasa de silicona en el diámetro interior de la junta de goma negra (n.º 3) y en las roscas del cuerpo (n.º 1). Instale la junta de goma negra (n.º 3), la arandela de fricción (n.º 4) y la contratuerca (n.º 5) en el cuerpo (n.º 1).

- Apriete la contratuerca (n.º 5) con una llave. No apriete demasiado.
- Presione para levantar el tapón (n.º 7) para abrir el desagüe. Empuje para bajar el tapón (n.º 7) para cerrar el desagüe. Para limpiar la canasta (n.º 8), jale el tapón (n.º 7) hacia arriba para retirar la canasta (n.º 8). Retire la suciedad o los pelos que se hayan acumulado en la canasta.

Garantía limitada de por vida:

Fluid garantiza que sus grifos están libres de defectos de material y mano de obra durante el tiempo que el consumidor/comprador/propietario original sea dueño de su hogar.* Los componentes de plástico y caucho están garantizados por un período de dos años. Esta garantía se aplica únicamente a las ubicaciones de instalación originales. Si se encuentra un defecto en el uso residencial normal, Fluid, a su elección, reparará, proporcionará una pieza o producto de reemplazo o hará los ajustes apropiados. Fluid se reserva el derecho de examinar el producto en cuestión y su instalación antes de su sustitución. Esta garantía se limita únicamente al reemplazo de piezas defectuosas. Esta garantía no cubre los daños a un producto causados por accidente, instalación incorrecta, mal uso o abuso, cuidado inadecuado de los acabados, agua dura o depósitos minerales, sistemas suavizantes de agua a base de potasio o sal o exposición a materiales corrosivos. El cuidado y la limpieza inadecuados anularán la garantía.** Las piezas de repuesto se pueden obtener de su distribuidor local o directamente del almacén de Fluid (pueden aplicarse cargos de envío). El comprobante de compra fechado debe acompañar todos los reclamos de garantía. Esta garantía se aplica únicamente a los grifos Fluid instalados en los Estados Unidos de América, Canadá o México (América del Norte). Fluid recomienda utilizar un plomero certificado para la instalación y reparación del grifo. Se excluyen expresamente los daños incidentales y consecuentes, los cargos por mano de obra, los costos de reparación o reemplazo. En ningún caso la responsabilidad de Fluid excederá el precio de compra del grifo. Algunos estados y provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que es posible que la limitación anterior no se aplique a usted. Esta garantía le otorga derechos legales específicos que varían de estado/provincia a estado/provincia. Si encuentra algún problema de este tipo con su producto, comuníquese de inmediato con su distribuidor o representante de ventas de Fluid más cercano.

* Dos años de garantía en aplicaciones comerciales.

** Nunca use limpiadores que contengan productos de limpieza abrasivos, amoníaco, lejía, ácidos, ceras, alcohol, solventes u otros productos no recomendados para el acabado de superficies. Esto anulará la garantía.